

[Paġna Ewlenija](#) > ... > [Teħid Ta' Azzjoni Legali](#) > [Atlas Ġudizzjarju Ewropew Dwar Kwistjonijiet Ċivili](#) > [Obbligi Ta' Manteniment](#) > [Poland](#)

Obbligi ta' manteniment

Polonja

Polonja



SIB QRATI/AWTORITAJIET KOMPETENTI

L-għodda ta' tiftix hawn taħt se tgħinek tidentifika qorti/qrati jew awtorità(jiet) kompetenti għal strument legali Ewropew speċifiku. Jekk jogħġbok innota li għalkemm sar kull sforz biex tiġi aċċertata l-preċiżjoni tar-riżultati, jista' jkun hemm xi każijiet eċċezzjonali li jikkonċernaw id-determinazzjoni ta' kompetenza li mhumiex neċessarjament koperti.

Artikolu 71 1. (a) – Qrati għall-applikazzjoni għal dikarazzjoni ta' eżekutorjetà u qrati tal-appell kontra deċiżjonijiet dwar tali applikazzjonijiet

Il-qrati kompetenti fir-Repubblika tal-Polonja skont l-Artikolu 27(1) tar-*Regolament (KE) Nru 4/2009* huma l-qrati reġjonali (sądy okręgowe) (skont l-Artikolu 1151⁽¹⁾(1) tal-*Kodiċi tal-Proċedura Ċivili (Kodeks postępowania cywilnego) tas-17 ta' Novembru 1964*).

Il-qrati kompetenti fir-Repubblika tal-Polonja għall-appelli msemmija fl-Artikolu 32(2) tar-*Regolament (KE) Nru 4/2009* huma l-qrati tal-appell (sądy apelacyjne) (l-Artikolu 394 *et seq.*, flimkien mal-Artikolu 1151⁽¹⁾(1) tal-*Kodiċi tal-Proċedura Ċivili*). Appell jitressaq f'qorti tal-appell permezz tal-qorti reġjonali li tkun tat id-deċiżjoni kkontestata (l-Artikolu 369, flimkien mal-Artikolu 397(2) tal-*Kodiċi tal-Proċedura Ċivili*).

Artikolu 71 1. (b) – Proċedura ta' rimedju

Fil-Polonja, f'konformità mal-Artikoli 398⁽¹⁾ – 398⁽²¹⁾ tal-*Kodiċi tal-Proċedura Ċivili*, appell fil-kassazzjoni (*skarga kasacyjna*) huwa l-proċedura ta' rimedju msemmija fl-Artikolu 33 tar-*Regolament (KE) Nru 4/2009*. Il-Qorti kompetenti hija l-Qorti Suprema (*Sąd Najwyższy*). Appell fil-kassazzjoni jrid jitressaq quddiem il-Qorti Suprema permezz tal-qorti tal-appell (*sąd apelacyjny*) li tkun tat id-deċiżjoni kkontestata (l-Artikolu 398⁽⁵⁾(1) flimkien mal-Artikolu 1151⁽¹⁾(3) tal-*Kodiċi tal-Proċedura Ċivili* Pollakk).

Dettalji ta' kuntatt tal-Qorti Suprema:

The Supreme Court

Krasiński Square 2/4/6

00-951 Warsaw

Poland

Numru tat-telefon: +48 22 530 8246

Email: sn@sn.pl

Artikolu 71 1. (c) - Proċedura ta' reviżjoni

Fil-Polonja, il-proċedura għall-annullament ta' sentenza dwar arranġament ta' manteniment irregolat mill-Artikolu 1144⁽²⁾ tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili hija l-proċedura msemmija fl-Artikolu 19 tar-Regolament (KE) Nru 4/2009. Rikors għal din il-proċedura jiġi ppreżentat fil-qorti li tkun tat id-deċiżjoni kkontestata. Dan ifisser li, skont liema qorti tkun tat is-sentenza kkontestata dwar il-manteniment, il-ġurisdizzjoni fis-sens tal-Artikolu 19(1) tar-Regolament (KE) Nru 4/2009 tista' tkun f'idejn:

(a) qorti distrettwali (*sąd rejonowy*)

(b) qorti reġjonali (*sąd okręgowy*) (jekk dik il-qorti tkun tat sentenza dwar il-manteniment fi proċedimenti ta' separazzjoni, divorzju jew annullament).

Artikolu 71 1. (d) - Awtoritajiet Ċentrali

L-Awtorità Ċentrali maħtura skont l-Artikolu 49(1) tar-Regolament (KE) Nru 4/2009 fil-Polonja hija:

Il-Ministeru għall-Ġustizzja (*Ministerstwo Sprawiedliwości*)

Id-Dipartiment għall-Familja u l-Affarijiet Minuri (*Departament Spraw Rodzinnych i Nieletnich*)

Id-Dipartiment tal-Proċedimenti tal-Familja Internazzjonali (*Wydział Międzynarodowych Postępowań Rodzinnych*)

Al. Ujazdowskie 11

00-950 Varsavja

Tel./Fax: +48 22 23 90 470

e-mail: alimenty@ms.gov.pl

Artikolu 71 1. (e) - Korpi pubbliċi

Il-qrati reġjonali (*sądy okręgowe*) huma maħtura bħala l-awtorità ċentrali għall-iskop tat-trażmissjoni ta' rikorsi u t-teħid ta' kwalunkwe miżura xierqa fir-rigward ta' dawn ir-rikorsi.

Id-dettalji ta' kuntatt tal-qrati reġjonali huma elenkati fl-[Anness 2 \(190.57 KB - PDF\)](#) [PL](#).

Artikolu 71 1. (f) - Awtoritajiet kompetenti għall-eżekuzzjoni

Skont l-Artikolu 843(1) u (2) tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili, l-awtorità kompetenti fil-Polonja għall-ftuħ tal-kawżi msemmija fl-Artikolu 21(2) tar-Regolament (KE) Nru 4/2009 hija l-qorti distrettwali (*sąd rejonowy*) b'ġurisdizzjoni *ratione materiae*, meta l-proċedimenti ta' eżekuzzjoni jkunu għaddejja; meta l-eżekuzzjoni tkun għadha ma nbdiex, din l-awtorità tkun il-qorti distrettwali (*sąd rejonowy*) b'ġurisdizzjoni *ratione materiae* skont ir-regoli dwar il-ġurisdizzjoni ġenerali.

Skont l-Artikolu 758 tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili, l-awtorità kompetenti fil-Polonja għall-ftuħ tal-kawżi msemmija fl-Artikolu 21(3) tar-Regolament (KE) Nru 4/2009 hija l-qorti distrettwali (*sąd rejonowy*) fil-post fejn il-bailiff iwettaq l-eżekuzzjoni.

Id-dettalji ta' kuntatt għall-qrati huma elenkati hawnhekk

<https://www.gov.pl/web/sprawiedliwosc/znajdz-wybrany-sad-powszechny>

Artikolu 71 1. (g) - Lingwi aċċettati għat-traduzzjonijiet ta' dokumenti

Il-Polonja taċċetta biss il-lingwa Pollakka għat-traduzzjoni tad-dokumenti msemmija fl-Artikoli 20, 28 u 40 tar-Regolament (KE) Nru 4/2009.

Artikolu 71 1. (h) - Lingwi aċċettati mill-Awtoritajiet Ċentrali għall-komunikazzjoni ma' Awtoritajiet Ċentrali oħra

Il-lingwi aċċettati mill-awtoritajiet ċentrali fil-Polonja għal kwalunkwe komunikazzjoni oħra, f'konformità mal-

Artikolu 59(3) tar-Regolament (KE) Nru 4/2009, huma: il-Pollakk u l-Ingliż.

■ L-aħħar aġġornament: 07/01/2025

Il-verzjoni bil-lingwa nazzjonali hija ġestita mill-Istat Membru rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-original mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. Il-Kummissjoni Ewropea ma taċċetta responsabbiltà jew kwalunkwe tip ta' tort fir-rigward ta' kull informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.